



Carrera Anual de Vuelta a Clases

22 de agosto | Hora de comienzo de carrera: 9 a.m.
MPS Central Services Building (5225 W Vliet Street)

¡Un increíble evento, diversas oportunidades para la familia y la formación de equipos en la comunidad escolar! Participa de una **Corrida divertida de 5 mil kilómetros** o de una **Caminata de 1.5 millas**, además de grandes actividades.

HORA DE INICIO DEL EVENTO

Registro en el lugar: 7:30-8:30 a.m.
Corrida divertida de 5 mil kilómetros y caminata de 1.5 millas: 9:00 a.m.

INGRESO

Adultos: \$15 hasta el 31 de julio o \$20 después del 31 de julio Niños (18 y menores): \$5 en cualquier momento



REGÍSTRESE*

Reúna a su **familia y amigos** y regístrelos para correr o caminar. Si requerimientos previos.

*Los participantes reciben:

- Camiseta del evento
- Bolsa de la competencia con golosinas
- Bocadillos después de la corrida/caminata
- Medallas para los participantes jóvenes



GANE DINERO PARA UN SUBSIDIO

Las escuelas que registren al menos 25 participantes también calificarán para un **subsidio de \$500** que irá en apoyo de una necesidad de recreación dentro de su comunidad escolar. La escuela con la mayor cantidad de participantes para el **16 de agosto** recibirá un **subsidio de \$1,000**.



ATRACCIONES

- Carrera de mascota escolar
- Entretenimiento y refrigerios
- Puestos de exhibición
- Actividades para niños
- Premio de 5k para los primeros 3 corredores ¡y muchos más!



REGÍSTRATE AHORA

mkerec.net/rbts

Todas las ganancias benefician a los programas de recreación juvenil.

EN COLABORACIÓN CON



Carrera Anual de Vuelta a Clases

22 de agosto | 9 a.m. | MPS Central Services Building (5225 W Vliet Street)

¡Un increíble evento, diversas oportunidades para la familia y la formación de equipos en la comunidad escolar! Participa de una **Corrida divertida de 5 mil kilómetros** o de una **Caminata de 1.5 millas**.



CÓMO PARTICIPAR:



FORMA PARTE DE NUESTRO EQUIPO ESCOLAR*

Reúna a su **familia y amigos** y regístrese con nuestro equipo escolar. Mientras más participantes haya, más probabilidades tendremos de ganar un subsidio. La escuela con la mayor cantidad de participantes recibirá un **subsidio de \$1,000**.



ELIJA UN COLOR DE CAMISETA

Cuando nuestro equipo escolar registre **25 o más** participantes el **31 de julio**, ¡podemos recibir nuestro propio camiseta!**

**Los participantes que se registren después del 11 de agosto, no recibirán una camiseta de equipo.*



AYUDE A NUESTRA ESCUELA A GANAR DINERO

Cuando nuestro equipo escolar registre al menos 25 participantes, calificaremos para un **subsidio de \$500** que irá en apoyo de una necesidad de recreación dentro de nuestra comunidad escolar. Necesitamos su ayuda. La escuela con la mayor cantidad de participantes recibirá un **subsidio de \$1,000**.



¡EN SUS MARCAS, LISTOS FUERA!

¡Participa junto a nosotros en el evento de la Carrera Anual de Vuelta a Clases el **sábado 22 de agosto** en MPS Central Services Building 52nd & Vliet St. para divertirme!

* Cada equipo participante recibe:

- Camiseta del evento
- Bocadillos después de la corrida/caminata
- Bolsa de la competencia con golosinas



REGÍSTRATE AHORA
mkerec.net/rbts

— en colaboración con —



Todas las ganancias benefician a los programas de recreación juvenil.

CARRERA DE VUELTA A CLASES 2026 FORMULARIO DE REGISTRO GRUPAL

Complete el formulario de registro, procure que todos los cheques se paguen a la "atención de: MPS Department of Recreation and Community Services" y dé aviso a Thomas Scholle-Malone escribiendo a la dirección RBTS@mkerec.net o por correo a: Milwaukee Recreation
Attn: Run Back To School
5225 W. Vliet Street, Room 1
Milwaukee, WI 53208



en colaboración con



CONTACTO PRINCIPAL

_____ APELLIDO _____ NOMBRE _____ INICIAL SEGUNDO NOMBRE _____ FECHA DE NACIMIENTO Mes/Día/Año _____

DIRECCIÓN _____ DEPT. # _____ CIUDAD _____ CÓDIGO POSTAL _____

(SIN PO BOX #, POR FAVOR)

TELÉFONO (____) _____ E-MAIL _____

Marque la casilla si la dirección es nueva

NUEVA: INFORMACIÓN DEMOGRÁFICA

¿Qué raza o etnia le describe mejor?

- Hispano/Latino (1) _____
- Nativo americano o nativo de Alaska (2) _____
- Asiático (3) _____
- Raza negra o afroamericano (4) _____
- Nativo de Hawái o de otra isla del Pacífico (5) _____
- Caucásico (6) _____
- Dos o más razas (7) _____
- Prefiero no responder (8) _____

¿Cuál de los siguientes le describe de forma más precisa?

- Hombre (M) _____
- Mujer (F) _____
- Transgénero (T) _____
- No binario (N) _____
- Prefiero no responder (P) _____

Por cada participante registro la **letra y número** correspondiente en la columna "DEMO" de la tabla siguiente.

NOMBRE, APELLIDO	DEMO	FECHA DE NACIMIENTO Mes/Día/Año	ESCUELA/ DEPARTAMENTO	CORRIDA O CAMINATA Marque una.	TALLA DE POLERA Marque una e ingrese la talla. Adulto: S, M, L, XL, 2XL, 3XL, 4XL Jóvenes: S, M, L	TARIFA DE RBTS	DESCARGO DE RESPONSABILIDAD He leído y comprendo el descargo de responsabilidad indicado a continuación. Firma del participante o firma del tutor si el participante es menor de 18 años.
						Adultos: \$15 hasta el 31 de julio \$20 después del 31 de julio Jóvenes (18 y menores): \$5 en cualquier momento	
CONTACTO PRINCIPAL:				_____ Corrida _____ Caminata	_____ Adulto _____ Joven Talla: _____	\$	X
				_____ Corrida _____ Caminata	_____ Adulto _____ Joven Talla: _____	\$	X
				_____ Corrida _____ Caminata	_____ Adulto _____ Joven Talla: _____	\$	X

Consulte el reverso para registrar participantes adicionales.

PERMISO: Por la presente autorizo mi participación o la de mi hijo en el evento MPS Recreation antes mencionado. En caso de sufrir alguna lesión que requiera atención médica, por la presente autorizo al personal del evento (incluidos los voluntarios) a prestar asistencia a mi hijo/hija o a mí mismo en la búsqueda de atención médica.
EXENCIÓN: Se reconoce que pueden surgir situaciones imprevistas y problemas durante las actividades de Recreation que pueden escapar al control razonable del personal de recreación (voluntarios incluidos). Por lo tanto, se acepta liberar de toda responsabilidad a la Junta de Directores Escolares de Milwaukee, sus agentes, funcionarios, empleados y voluntario, de cualquiera y toda obligación, reclamos, demandas, juicios, costos, intereses y gastos (honorarios y costos de abogados incluidos) que surjan de tales actividades, contemplando cualquier accidente o lesión en mí persona o de mi hijo y los costos de servicios médicos.
AUTORIZACIÓN/PERMISO FOTOGRAFÍCO: Comprendo, en mi calidad de padre/tutor legal del menor antes mencionado, que existen ocasiones en que los medios de comunicación locales, medios de comunicación nacionales u organizaciones sin fines de lucro en asociación

con Milwaukee Public Schools solicitan la oportunidad de grabar, tomar fotografías o de entrevistar a los niños dentro de Milwaukee Recreation y Milwaukee Public Schools. Mediante mi firma, comprendo y autorizo a MPS para que permita esto con respecto a mi hijo. También comprendo que al firmar esta exención doy mi consentimiento para que Milwaukee Public Schools tome o utilice fotografías, diapositivas, imágenes digitales u otras reproducciones de mí, de mi hijo pequeño o de los materiales que pertenezcan a mi hijo, y que pongan dichas imágenes, diapositivas o fotos terminadas en uso sin compensación por transmisión de producciones, publicaciones, en la web u otros materiales impresos o electrónicos asociados al rol y función de Milwaukee Public Schools. Comprendo que al firmar esto, yo, a nombre propio o de mi hijo, libero a MPS y a sus directores, funcionarios, empleados y agentes, de cualquier reclamo futuro, así como de cualquier responsabilidad que se origine del uso de alguna fotografía u otra imagen. Este formulario será válido por la duración de la temporada del programa de Milwaukee Recreation actual.

GIRO POSTAL	PAGO TOTAL \$ _____	
	<i>No se aceptará dinero en efectivo por correo</i>	
CHEQUE (# _____) CHEQUES PAGADEROS A MPS Department of Recreation and Community Services	TARJETA DE CRÉDITO # _____	EXP. FECHA ____/____/____
	NOMBRE TITULAR DE LA TARJETA _____	CÓDIGO DE SEGURIDAD: _____
	NÚMERO DE TELÉFONO (____) _____	FIRMA: _____

CARRERA DE VUELTA A CLASES 2026 FORMULARIO DE REGISTRO GRUPAL

Complete el formulario de registro, procure que todos los cheques se paguen a la "atención de: MPS Department of Recreation and Community Services" y dé aviso a Thomas Scholle-Malone escribiendo a la dirección RBTS@mkerec.net o por correo a: Milwaukee Recreation
Attn: Run Back To School
5225 W. Vliet Street, Room 1
Milwaukee, WI 53208



en colaboración con



CONTINUACIÓN REGISTRO DE PARTICIPANTES

Por cada participante registro la **letra** y **número** correspondiente en la columna "DEMO" de la tabla siguiente. Consulte la primera página.

NOMBRE, APELLIDO	DEMO	FECHA DE NACIMIENTO Mes/Día/Año	ESCUELA/ DEPARTAMENTO	CORRIDA O CAMINATA Marque una.	TALLA DE POLERA Marque una e ingrese la talla. Adulto: S, M, L, XL, 2XL, 3XL, 4XL Jóvenes: S, M, L	TARIFA DE RBTS	DESCARGO DE RESPONSABILIDAD He leído y comprendo el descargo de responsabilidad indicado a continuación. Firma del participante o firma del tutor si el participante es menor de 18 años.
						Adultos: \$15 hasta el 31 de julio \$20 después del 31 de julio Jóvenes (18 y menores): \$5 en cualquier momento	
				<input type="checkbox"/> Corrida <input type="checkbox"/> Caminata	____ Adulto ____ Joven Talla:	\$	X
				<input type="checkbox"/> Corrida <input type="checkbox"/> Caminata	____ Adulto ____ Joven Talla:	\$	X
				<input type="checkbox"/> Corrida <input type="checkbox"/> Caminata	____ Adulto ____ Joven Talla:	\$	X
				<input type="checkbox"/> Corrida <input type="checkbox"/> Caminata	____ Adulto ____ Joven Talla:	\$	X
				<input type="checkbox"/> Corrida <input type="checkbox"/> Caminata	____ Adulto ____ Joven Talla:	\$	X
				<input type="checkbox"/> Corrida <input type="checkbox"/> Caminata	____ Adulto ____ Joven Talla:	\$	X
				<input type="checkbox"/> Corrida <input type="checkbox"/> Caminata	____ Adulto ____ Joven Talla:	\$	X
				<input type="checkbox"/> Corrida <input type="checkbox"/> Caminata	____ Adulto ____ Joven Talla:	\$	X
				<input type="checkbox"/> Corrida <input type="checkbox"/> Caminata	____ Adulto ____ Joven Talla:	\$	X

CARRERA DE VUELTA A CLASES 2026 FORMULARIO DE REGISTRO GRUPAL

Complete el formulario de registro, procure que todos los cheques se paguen a la "atención de: MPS Department of Recreation and Community Services" y dé aviso a Thomas Scholle-Malone escribiendo a la dirección RBTS@mkerec.net o por correo a: Milwaukee Recreation
Attn: Run Back To School
5225 W. Vliet Street, Room 1
Milwaukee, WI 53208



en colaboración con



CONTINUACIÓN REGISTRO DE PARTICIPANTES

Por cada participante registre la **letra** y **número** correspondiente en la columna "DEMO" de la tabla siguiente. Consulte la primera página.

NOMBRE, APELLIDO	DEMO	FECHA DE NACIMIENTO Mes/Día/Año	ESCUELA/ DEPARTAMENTO	CORRIDA O CAMINATA Marque una.	TALLA DE POLERA Marque una e ingrese la talla. Adulto: S, M, L, XL, 2XL, 3XL, 4XL Jóvenes: S, M, L	TARIFA DE RBTS	DESCARGO DE RESPONSABILIDAD He leído y comprendo el descargo de responsabilidad indicado a continuación. Firma del participante o firma del tutor si el participante es menor de 18 años.
						Adultos: \$15 hasta el 31 de julio \$20 después del 31 de julio Jóvenes (18 y menores): \$5 en cualquier momento	
				<input type="checkbox"/> Corrida <input type="checkbox"/> Caminata	____ Adulto ____ Joven Talla:	\$	X
				<input type="checkbox"/> Corrida <input type="checkbox"/> Caminata	____ Adulto ____ Joven Talla:	\$	X
				<input type="checkbox"/> Corrida <input type="checkbox"/> Caminata	____ Adulto ____ Joven Talla:	\$	X
				<input type="checkbox"/> Corrida <input type="checkbox"/> Caminata	____ Adulto ____ Joven Talla:	\$	X
				<input type="checkbox"/> Corrida <input type="checkbox"/> Caminata	____ Adulto ____ Joven Talla:	\$	X
				<input type="checkbox"/> Corrida <input type="checkbox"/> Caminata	____ Adulto ____ Joven Talla:	\$	X
				<input type="checkbox"/> Corrida <input type="checkbox"/> Caminata	____ Adulto ____ Joven Talla:	\$	X



REGISTRO DE EQUIPOS ESCOLARES 25+ ELIJA EL COLOR DE LA CAMISETA DEL EQUIPO

Cuando nuestro equipo escolar registre 25 o más participantes el 31 de julio, ¡recibimos nuestro propio camiseta de equipo!

*Los participantes que se registren después del 31 de julio, no recibirán una camiseta de equipo.

Color de camiseta: